



世界上最美、最动听、最经典的童话故事全收录，值得一生珍藏！

陪伴孩子成长的 世界童话金典

总策划 / 邢涛 主编 / 龚勋

银星卷



Classical Fairy Tales of the World

重庆出版集团 重庆出版社

果壳文化传播公司



陪伴孩子成长的 世界童话金典

总策划 / 邢涛 主编 / 龚勋

Classical Fairy Tales in World

银星

重庆出版集团 重庆出版社

果壳文化传播公司



创世卓越 荣誉出品

Trust Joy Trust Quality

图书在版编目(CIP)数据

陪伴孩子成长的世界童话金典·银星卷 / 龚勋主编

—重庆：重庆出版社，2012.7

ISBN 978-7-229-05284-3

I. ①陪… II. ①龚… III. ①童话—作品集—世界

IV. ①I18

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2012) 第 118435 号

陪伴孩子成长的世界童话金典

银星

总策划 邢涛
主 编 龚勋
项目策划 李萍
文字统筹 谢露静
编 撰 余妮娟
出 版 人 罗小卫
责任编辑 郭玉洁 李云伟
责任校对 刘艳
设计总监 韩欣宇
装帧设计 郭锋
版式设计 冯唯 孟娜
美术编辑 安蓉 葛明芬
印 制 张晓东

出 版 重庆出版集团 出版
地 址 重庆出版社
重 庆 长 江 二 路 205 号
邮 编 400016
网 址 <http://www.cqph.com>
电 话 023-68809452
发 行 重庆出版集团图书
发行有限公司发行
经 销 全国新华书店经销
印 刷 北京楠萍印刷有限公司
开 本 787mm×1092mm 1/16
印 张 10
字 数 100 千字
版 次 2012 年 7 月第 1 版
印 次 2012 年 7 月第 1 次印刷
书 号 ISBN 978-7-229-05284-3
定 价 19.90 元



重庆出版集团 出版
重庆出版社



果壳文化传播公司 出品

前言

伴孩子成长一生的 美丽童话

每一段唯美动人的故事情节，每一次惊险刺激的冒险之旅，每一个寓意深刻的经典寓言，都将成为孩子不可或缺的童年记忆，有时更会影响孩子的一生。

为了更好地陪伴孩子的成长，进一步打开孩子的想象空间，提升孩子的想象力和思维能力，我们特地编撰了这套《陪伴孩子成长的世界童话金典》丛书，以期让美妙的童话世界陪伴孩子健康快乐地成长。

本书精选了《安徒生童话》《格林童话》《伊索寓言》与《一千零一夜》中最为经典的童话名篇，并加注了拼音，方便孩子阅读。此外，我们还聘请了国内著名手绘大师，专门为每篇童话绘制了精美插图，这些插图独具匠心，力求更好地展现精彩情节，刻画人物，阐释童话中的美妙世界，让孩子自由地徜徉于童话的美妙世界中……



CONTENTS

目录

银星

卷 Silver Star



54-85

1-53

- 1 ○ 阿拉丁和神灯
- 21 ○ 乘邮车来的 12 位旅客
- 26 ○ 丑小鸭
- 36 ○ 打火匣
- 44 ○ 风雪婆婆
- 53 ○ 公鸡和宝玉

- 54 ○ 红鞋
- 61 ○ 狐狸和酸葡萄
- 64 ○ 金鹅
- 70 ○ 机智的狐狸
- 73 ○ 骄傲的蚊子
- 76 ○ 懒汉克辽尼的故事





86-123

- 86 ○ 老头子做事总不会错
- 94 ○ 两个好朋友与熊
- 98 ○ 驴与骡子
- 100 ○ 魔鬼的三根金发
- 110 ○ 拇指姑娘
- 122 ○ 农夫与蛇



124-155

- 124 ○ 青蛙王子
- 134 ○ 小红帽
- 142 ○ 渔夫和他的妻子
- 152 ○ 运盐的驴子



ā lā dīng hé shén dēng
阿拉丁和神灯

cóng qián yǒu yí gè fēi zhōu de mó fǎ shī dé dào yì běn qí
从前，有一个非洲的魔法师得到了一本奇
shū shū zhōng shuō zài gǔ lǎo de zhōng guó běi fāng de yí zuò gāo
书。书中说：“在古老的中国北方的一座高



shān lǐ yǒu yí zuò shì shàng dú yī
山里，有一座世上独一

wú èr de bǎo kù bǎo kù zhōng cáng
无二的宝库，宝库中藏

zhe yì zhǎn wàn néng shén dēng zhǐ yào
着一盏万能神灯，只要

yǒu rén yòng shǒu cā tā yí xià shén dēng
有人用手擦它一下，神灯

de pú rén jiù huì mǎn zú zhǔ rén de gè zhǒng
的仆人就会满足主人的各种

yāo qiú bú guò zhè zuò bǎo kù zhǐ yǒu yí
要求。不过，这座宝库只有一

gè míng jiào ā lā dīng de hái zǐ cái néng dǎ kāi
个名叫阿拉丁的孩子才能打开。”





yú shì zhè gè mó fǎ shī sì
于是，这个魔法师四

chù dǎ tīng zhōng yú zhǎo dào le ā
处打听，终于找到了阿

lā dīng
拉丁。

dāng shí ā lā dīng zhǐ yǒu
当时，阿拉丁只有

shí wǔ suì tā hé mǔ qīn xiāng yī
十五岁，他和母亲相依

wéi mìng guò zhe pín kǔ de shēng huó mó fǎ shī huǎng chēng zì jǐ shì ā
为命，过着贫苦的生活。魔法师谎称自己是阿

lā dīng de bó fù yòng fēng hòu de lǐ wù piàn qǔ le ā lā dīng hé tā
拉丁的伯父，用丰厚的礼物骗取了阿拉丁和他

mǔ qīn de xìn rèn
母亲的信任。

yì tiān mó fǎ shī huǎng chēng hé ā lā dīng chū qù yóu wán bǎ
一天，魔法师谎称和阿拉丁出去游玩，把

tā dài dào le cáng yǒu bǎo zàng de shān gǔ zhōng mó fǎ shī jiǎn lái yì xiē
他带到了藏有宝藏的山谷中。魔法师捡来一些

shù zhī diǎn rán cóng yī dài lì qǔ chū yì xiē xiāng liào sǎ zài huǒ yàn zhōng
树枝点燃，从衣袋里取出一些香料撒在火焰中，

zuǐ li niàn qǐ le zhòu yǔ nóng yān lǒng zhào xià de dà dì tū rán zhèn dòng
嘴里念起了咒语。浓烟笼罩下的大地突然震动

qǐ lái suí zhe yì shēng jù xiǎng dì miàn liè kāi le
起来，随着一声巨响，地面裂开了。

ā lā dīng xià de bá jiǎo jiù pǎo mó fǎ shī lì kè zhuā zhù
阿拉丁吓得拔脚就跑，魔法师立刻抓住



tā jiǎ zhuāng wēn hé de shuō wǒ de hái zi wǒ dài nǐ dào zhè
他，假装温和地说：“我的孩子，我带你到这
me yuǎn de dì fang lái jiù shì wèi le ràng nǐ chéng wéi yí gè fù yǒu
么远的地方来，就是为了让让你成为一个富有
de rén 的人。”

ā lǎ dīng huí tóu yí kàn zhǐ jiàn cóng liè kāi de dì fang zhú
阿拉丁回头一看，只见从裂开的地方逐
jiàn xiǎn lù chū yí kuài cháng fāng xíng de yún shí zhōng jiān jì zhe yí gè
渐显露出一块长方形的云石，中间系着一个
tóng huán
铜环。

mó fǎ shī duì ā lǎ dīng shuō dào wǒ de hái zi nǐ
魔法师对阿拉丁说道：“我的孩子，你
yào zuò de shì fēi cháng jiǎn dān zhǐ yào nǐ wò zhe shí bǎn dāng
要做的事非常简单。只要你握着石板当
zhōng de nà gè tóng huán bǎ shí
中的那个铜环，把石



bǎn jiē qǐ lái yí lù zǒu jìn qù nǐ jiù kě yǐ kàn dào fēng fù de
板揭起来，一路走进去，你就可以看到丰富的
bǎo zàng
宝藏。”

ā lā dīng àn mó fǎ shī suǒ shuō de qù zuò guǒ rán qīng ér yì
阿拉丁按魔法师所说的去做，果然轻而易举
jǔ de nuó kāi le nà kuài jù shí tā tàn tóu xiàng lǐ miàn kàn le kàn
举地挪开了那块巨石。他探头向里面看了看，
yuán lái shí bǎn xià shì yì tiáo dì dào kǒu yǒu shí èr jí tái jiē tōng
原来，石板下是一条地道口，有十二级台阶通
wǎng dì xià
往地下。

mó fǎ shī jì xù shuō xiàn zài nǐ yán tái jiē zǒu dào dǐ
魔法师继续说：“现在，你沿台阶走到底
céng qù zài nà lǐ nǐ huì kàn dào hěn duō jiān fáng zi lǐ miàn zhuāng
层去。在那里，你会看到很多间房子，里面装
mǎn le jīn yín zhū bǎo dàn nǐ qiān wàn bú yào pèng tā men dāng nǐ zǒu
满了金银珠宝，但你千万不要碰它们。当你走



dào dì dào de jìn tóu chuān guò yí zuò
到地道的尽头，穿过一座

huā yuán jiāng huì kàn dào yí gè fù lì táng
花园，将会看到一个富丽堂

huáng de dà tīng nǐ shén me dōu bú yào dòng bǎ
皇的大厅。你什么都不要动，把

dà tīng lǐ de yóu dēng qǔ xià lái dào diào dēng zhōng de yóu rán hòu bǎ
大厅里的油灯取下来，倒掉灯中的油，然后把

tā zhuāng zài dài lǐ dài huí lái
它装在袋里带回来。”

mó fǎ shī cóng shǒu shàng tuō xià yí gè jiè zhǐ tì ā lā dīng dài
魔法师从手上脱下一个戒指，替阿拉丁戴

zài shí zhǐ shàng jiē zhe shuō dào zhè gè jiè zhǐ huì bǎo hù nǐ de
在食指上，接着说道：“这个戒指会保护你的，

nǐ jiù dà dǎn de qù ba
你就大胆地去吧。”

ā lā dīng àn zhào mó fǎ shī de fēn fù kuài bù zǒu xià tái
阿拉丁按照魔法师的吩咐，快步走下台

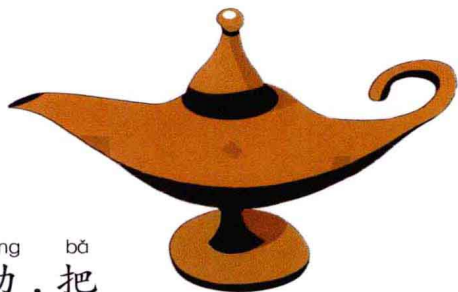
jiē chuān guò dì dào zǒu guò huā yuán yì zhí jìn rù le dà tīng zhè
阶，穿过地道，走过花园，一直进入了大厅。这

yí lù shàng tā hài pà jí le gēn běn méi yǒu xīn sī zhù yì shēn biān
一路上，他害怕极了，根本没有心思注意身边

de jǐng wù
的景物。

zài dà tīng lǐ ā lā dīng guǒ rán zhǎo dào le mó fǎ shī miáo shù
在大厅里，阿拉丁果然找到了魔法师描述

de nà zhān shén dēng tā jǐn zhāng de xīn qíng zhè cái fàng sōng xià lái
的那盏神灯。他紧张的心情这才放松下来。



ā lā dīng qǔ xià shén dēng dào diào dēng yóu hòu gāo xìng de dài
阿拉丁取下神灯，倒掉灯油后，高兴地带

zhe shén dēng zǒu chū dà tīng xīn mǎn yì zú de xīn shǎng zhe yuán zhōng de měi
着神灯走出大厅，心满意足地欣赏着园中的美

jǐng tā jīng qí de kàn dào yuán zhōng shù zhī shàng jiē mǎn le piào liang càn làn
景。他惊奇地看到园中树枝上结满了漂亮灿烂

de bǎo shí guǒ zi tā shí fēn xǐ huān zhè xiē dōng xī zhāi xià xǔ duō fàng
的宝石果子，他十分喜欢这些东西，摘下许多放

zài le kǒu dai lǐ rán hòu jì xù wǎng wài zǒu
在了口袋里，然后继续往外走。

hěn kuài ā lā dīng jiù lái dào le dì dòng kǒu dāng tā zǒu shàng
很快，阿拉丁就来到了地洞口。当他走上

tái jiē dào dá zuì shàng yì jí shí fā xiàn zhè yì jí tái jiē fēi cháng gāo
台阶到达最上一级时，发现这一级台阶非常高。

yóu yú shēn shàng dài de zhū bǎo guǒ shí tài duō ā lā dīng hěn nán pá shàng
由于身上带的珠宝果实太多，阿拉丁很难爬上

qù yú shì tā shēn chū shǒu lái xiǎng ràng mó fǎ shī
去。于是，他伸出手来，想让魔法师



bǎ tā lā chū qù dàn mó
把他拉出去。但魔

fǎ shī yǐ wéi ā lā dīng xiǎng jiāng
法师以为阿拉丁想将

shén dēng jù wéi jǐ yǒu bú yuàn jiāng shén
神灯拒为己有，不愿将神

dēng jiāo gěi tā jiù qì jí bài huài de yòng
灯交给他，就气极败坏地用

mó zhòu bǎ dòng kǒu fēng zhù le
魔咒把洞口封住了。

bèi guān zài dòng zhōng de ā lā dīng zài shēn shǒu
被关在洞中的阿拉丁在伸手

bú jiàn wǔ zhǐ de hēi àn zhōng mō suǒ zhe gǎn dào zì jǐ
不见五指的黑暗中摸索着，感到自己

jī hū méi yǒu huó mìng de xī wàng le jiù rěn bú zhù shāng xīn de kū qì
几乎没有活命的希望了，就忍不住伤心地哭泣

qǐ lái ā lā dīng bù zhī kū le duō jiǔ kě yì zhí méi rén lái jiù
起来。阿拉丁不知哭了多久，可一直没人来救

tā jí de xià yì shí de cuō qǐ le shǒu
他，急得下意识地搓起了手。

zài cuō shǒu de guò chéng zhōng tā wú yì jiān cā zháo le dài zài shǒu
在搓手的过程中，他无意间擦着了戴在手

zhǐ shàng de jiè zhǐ tū rán yí gè wēi fēng lǐn lǐn de jù shén chū xiàn
指上的戒指。突然，一个威风凛凛的巨神出现

zài tā miàn qián yòng hóng liàng de shēng yīn xiàng tā shuō dào zhǔ rén nín
在他面前，用洪亮的声音向他说道：“主人，您

yǒu shén me fēn fù
有什么吩咐？”



yuán lái ā lā dīng shǒu shàng de jiè zhǐ shì yí jiàn bǎo wù wú
原来，阿拉丁手上的戒指是一件宝物，无

lùn yù dào shén me wēi xiǎn zhè gè jiè zhǐ dōu néng bǎo yù tā de zhǔ rén
论遇到什么危险，这个戒指都能保佑它的主人

píng ān bìng qiě néng gěi tā yǐ dǎn liàng hé yǒng qì
平安，并且能给他以胆量和勇气。

jué wàng de ā lā dīng tīng dào shuō huà shēng tái qǐ tóu lái sì chù
绝望的阿拉丁听到说话声，抬起头来四处

dǎ liang tā bèi jù shén kě pà de yàng zi xià de hún shēn fā dǒu yí
打量。他被巨神可怕的样子吓得浑身发抖，一

jù huà yě shuō bù chū lái
句话也说不出。

jù shén yòng gōng jìng de yǔ qì shuō dài zài nín shǒu zhǐ shàng de
巨神用恭敬的语气说：“戴在您手指上的

zhè méi jiè zhǐ shì wǒ de zhǔ rén xiàn zài nín yōng yǒu tā nín yě jiù
这枚戒指是我的主人。现在您拥有它，您也就

shì wǒ de zhǔ rén le wǒ déi fú cóng nín de mìng lìng nín xū yào shén
是我的主人了，我得服从您的命令。您需要什

me zhǐ guǎn gào su wǒ wǒ huì wèi nín zuò yí qiè
么只管告诉我，我会为您做一切。”

ā lā dīng tīng wán yòu xiǎng qǐ mó fǎ shī gěi tā dài jiè zhǐ shí
阿拉丁听完，又想起魔法师给他戴戒指时

zhǔ fù de huà biàn bú zài hài pà le tā gǔ zú yǒng qì shì tàn zhe
嘱咐的话，便不再害怕了。他鼓足勇气，试探着

shuō wǒ xiǎng huí jiā nǐ néng bǎ wǒ dài chū qù ma
说：“我想回家，你能把我带出去吗？”

ā lā dīng gāng shuō wán zhè jù huà dòng kǒu tū rán liè kāi tā
阿拉丁刚说完这句话，洞口突然裂开，他





hái méi míng bai shì zěn me huí shì biàn yǐ jīng shí fēn ān quán de dào le
还没明白是怎么回事，便已经十分安全地到了
jiā mén kǒu
家门口。

ā lā dīng huí dào jiā hòu bǎ zì jǐ de shén qí jīng lì jiǎng gěi
阿拉丁回到家后，把自己的神奇经历讲给
mǔ qīn tīng hái bǎ dài huí lái de yóu dēng jiāo gěi mǔ qīn bǎo guǎn mǔ
母亲听，还把带回来的油灯交给母亲保管。母
qīn jiàn nà zhǎn yóu dēng hěn zāng biàn shēn shǒu xiǎng yào bǎ tā cā shì gān jìng
亲见那盏油灯很脏，便伸手想要把它擦拭干净。
tā gāng cā le yí xià yí gè gāo dà de dēng shén biàn chū xiàn le dēng
她刚擦了一下，一个高大的灯神便出现了。灯
shén kàn qǐ lái fēi cháng xiōng è tā cū shēng cū qì de shuō shén dēng de
神看起来非常凶恶，他粗声粗气地说：“神灯的
zhǔ rén wǒ shì nín de pú rén nín xū yào shén me
主人，我是您的仆人，您需要什么？”

dēng shén de kě pà xíng xiàng bǎ ā lā dīng de mǔ qīn xià de hún bù
灯神的可怕形象把阿拉丁的母亲吓得魂不

fù tǐ dāng chǎng yūn le guò qù ā lā dīng lián máng fú qǐ mǔ qīn
附体，当场晕了过去。阿拉丁连忙扶起母亲，

ná qǐ shén dēng shuō qǐng wèi wǒ men zhǔn bèi yì xiē hǎo chī de
拿起神灯说：“请为我们准备一些好吃的。”

huà yīn gāng luò dēng shén jiù bú jiàn le bù yí huìr dēng shén yòng
话音刚落，灯神就不见了。不一会儿，灯神用

jīng zhì de tuō pán duān lái le fēng shèng de fàn cài mǔ qīn kuài lái
精致的托盘端来了丰盛的饭菜。“母亲，快来

xiǎng yòng zhè xiē měi wèi jiā yáo ba zán men zài yě bú yòng ái è
享用这些美味佳肴吧！咱们再也不用挨饿

la ā lā dīng duì mǔ qīn shuō ā lā dīng de mǔ qīn mù dèng
啦！”阿拉丁对母亲说。阿拉丁的母亲目瞪

kǒu dāi de kàn zhe yí qiè hǎo bàn tiān méi yǒu huǎn guò shén lái ā
口呆地看着一切，好半天没有缓过神来。阿

lā dīng hé mǔ qīn zuò zài tuō pán miàn qián jìn qíng xiǎng shòu zhe zhè xiē
拉丁和母亲坐在托盘面前，尽情享受这些

měi wèi
美味。

cóng cǐ zài shén dēng de bāng zhù xià ā lā dīng hé mǔ qīn guò
从此，在神灯的帮助下，阿拉丁和母亲过

shàng le yī shí wú yōu de shēng huó bú guò ā lā dīng mǔ zǐ liǎ suī
上了衣食无忧的生活。不过，阿拉丁母子俩虽

rán zhī dào zì jǐ yǒu huā bù wán de jīn qián hé yòng bú jìn de wù pǐn
然知道自己有花不完的钱财和用不尽的物品，

dàn tā men què háo bú làng fèi réng rán guò zhe jié jiǎn de shēng huó
但他们却毫不浪费，仍然过着节俭的生活。

